

Bruxelles, 10. svibnja 2022.
(OR. en)

7910/22

LIMITE

WTO 60
AGRI 139
UD 78
UK 66

Međuinstitucijski predmet:
2022/0098 (NLE)

ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

Predmet: ODLUKA VIJEĆA o sklapanju, u ime Unije, Sporazuma između Europske unije i Novog Zelanda na temelju članka XXVIII. Općeg sporazuma o carinama i trgovini (GATT) iz 1994. o izmjeni koncesija za sve carinske kvote uvrštene u raspored EU-a CLXXV. zbog povlačenja Ujedinjene Kraljevine iz Europske unije

ODLUKA VIJEĆA (EU) 2022/...

od ...

**o sklapanju, u ime Unije, Sporazuma
između Europske unije i Novog Zelanda
na temelju članka XXVIII. Općeg sporazuma o carinama i trgovini (GATT) iz 1994.
o izmjeni koncesija za sve carinske kvote
uvrštene u raspored EU-a CLXXV. zbog
povlačenja Ujedinjene Kraljevine iz Europske unije**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 207. stavak 4.
prvi podstavak u vezi s člankom 218. stavkom 6. drugim podstavkom točkom (a) podtočkom v.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

uzimajući u obzir suglasnost Europskog parlamenta¹,

¹ Suglasnost od ... (još nije objavljena u Službenom listu).

budući da:

- (1) Vijeće je 15. lipnja 2018. ovlastilo Komisiju za otvaranje pregovora na temelju članka XXVIII. Općeg sporazuma o carinama i trgovini (GATT) iz 1994. o raspodjeli carinskih kvota uvrštenih u raspored EU-a CLXXV. zbog povlačenja Ujedinjene Kraljevine iz Unije.
- (2) Pregovori s Novim Zelandom su zaključeni i 20. prosinca 2021. parafiran je Sporazum između Europske unije i Novog Zelanda na temelju članka XXVIII. Općeg sporazuma o carinama i trgovini (GATT) iz 1994. o izmjeni koncesija za sve carinske kvote uključene u raspored EU-a CLXXV. zbog povlačenja Ujedinjene Kraljevine iz Europske unije („Sporazum”).
- (3) Sporazum je potpisan u ime Unije ...⁺, podložno njegovu kasnijem sklapanju, u skladu s Odlukom Vijeća (EU) 2022/...¹⁺⁺.
- (4) Sporazum bi trebalo odobriti,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

⁺ SL: molimo umetnuti datum potpisivanja Sporazuma iz dokumenta ST 7911/22.

¹ Odluka Vijeća (EU) 2022/... od ... o potpisivanju, u ime Unije, Sporazuma između Europske unije i Novog Zelanda na temelju članka XXVIII. Općeg sporazuma o carinama i trgovini (GATT) iz 1994. o izmjeni koncesija za sve carinske kvote uvrštene u raspored EU-a CLXXV. zbog povlačenja Ujedinjene Kraljevine iz Europske unije (SL L ...).

⁺⁺ SL: molimo u tekst umetnuti broj Odluke iz dokumenta ST 7909/22 te dopuniti odgovarajuću bilješku.

Članak 1.

Sporazum između Europske unije i Novog Zelanda na temelju članka XXVIII. Općeg sporazuma o carinama i trgovini (GATT) iz 1994. o izmjeni koncesija za sve carinske kvote uključene u raspored EU-a CLXXV. zbog povlačenja Ujedinjene Kraljevine iz Europske unije odobrava se u ime Unije¹⁺.

Članak 2.

Predsjednik Vijeća u ime Unije šalje obavijest predviđenu u članku 5. stavku 1. Sporazuma².

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u ...

Za Vijeće

Predsjednik/Predsjednica

¹ Tekst Sporazuma objavljen je u ... [umetnuti upućivanje na SL za dokument ST 7911/22].

⁺ Delegacije: vidjeti dokument ST 7911/22.

² Glavno tajništvo Vijeća objavit će datum stupanja na snagu Sporazuma u *Službenom listu Europske unije*.